



Erik Roganský

STUDENT, SELF-EMPLOYED

As an informatics student, I possess substantial expertise in IT product translation. My skill set includes acute attention to detail, robust analytical capabilities, adaptability, and a rapid learning aptitude. Fueled by a passion for programming, I intend to transition into the industry concurrently with or subsequent to my academic pursuits.

+421 903 022 263

roganskyerik@gmail.com

I. Krasku 43, 963 01 Krupina, Slovakia

SKILLS

- C, C++
- Java
- Bash
- HTML
- CSS
- SQL
- Microsoft Office
- Translation (English - Slovak)
- CAT Tools (Phrase)

EDUCATION

HIGH SCHOOL DEGREE

Gymnázium Ľudovíta Štúra in Zvolen
2018 - 2022

UNIVERSITY - BACHELOR

Faculty of Informatics and Information Technologies, Slovak University of Technology in Bratislava
2022 - Present

LANGUAGE

Slovak - Native
Czech - Full professional proficiency
English - Professional working proficiency
Spanish - Elementary proficiency

EXPERIENCE

TRANSLATOR (ENGLISH TO SLOVAK)

Self-employed

2023 - Present

- Skilled in translating predominantly IT products with additional experience across diverse fields
- Collaborating with a team of translators to complete large projects efficiently and within deadlines
- Using various online tools (CAT) and dictionaries to research and verify technical terms and expressions.
- Editing and proofreading translations to ensure clarity, accuracy, and coherence

ARTIFICIAL INTELLIGENCE PROMPT ANALYST

Self-employed

2023 - Present

- Experience in text analysis and comparative assessment
- Comparing and evaluating the outputs of different prompts for various generative AI tasks, such as text summarization, sentiment analysis, and content creation
- Identifying and reporting the strengths and weaknesses of different prompts, as well as the potential ethical, cultural, and social implications of the generated outputs